

LENĪN TUJ VBLĀT

(Po leninkomu puti)

VKP(в) Okruzkoplān, Okriskolkoplān da Okrproisovetlān gazet

Jun 4 lun 1936 vo

№ 94 (1392)

Подписная плата:
На 1 год 12 руб.
На 6 мес. 6 руб.
На 3 мес. 3 руб.

АДРЕС РЕДАКЦИИ:
п. Кудымкар Свердловской области.

Strana obsuzpajtā pravitelstvolis zakonoproekt.

Ogromnāj podjomēn vstrecajtā strana pravitelstvolis zakonoproekt avorttez zapretitām jliš, vajasšezlā otsēt jliš, vajašan kerkuez, jašliez i s. o. sodtām jliš.

Moskovskāj velozavodiš račoçajjez sobraņņo vbln staxanovka Bragina zajavitis:

— Me aslam olikē vaji 19 çelād. Skāre viççisa 20-ās. Zalejta, sto pārišmēm uvja kerī kuim avort. Kora

vbdēs tom iņkaezēs da ozlaņa mammezēs šmelāja vajasņ, ñe kernē avorttez.

Bsta velikāj Stalinlā rym blagodarnoš radoša olan ponda. Briginalis vstupleņņosē sobraņņo pantiš aplodismenttezēn. Etazē zavodiš staxanovc Tixomirov keris dopolneņņo zakonoproektā: nakažvajtņ ugovnāj porjadokān mnogozenst vopnda i predlozitis ustanovitņ gosudarstvennāj posovjo mammezlā, kēd-nblēn emāš kvat çelād.

SSSR-ša Centralnāj Ispolņitelnāj Komitetlān Postanovleņņo

Avorttez zapretitām jliš, vajasšezlā otsēt jliš, jašliez, vajašan kerkuez i s. o. sodtām jliš zakonoproekt uzališsezlān obsuzdenņo vblā šetām jliš

Avorttez vred jliš uzališ iņkaezlā ēddān una zajavleņņozlā panēt muntān SSSR-ša pravitelstvo uzališ iņkaezliš zdorovjo, veregitām mogyn razrobotajtis zakonoproekt avorttez zapretitām jliš i ordçān vajasšezlā da

una šemjaeza mammezlā gosudarstvo ladoršan otsēt sodtām jliš, vajašan kerkuez, çelād jašliez da çelād saddez znaçitelnāja sodtām jliš, çelād verdām vblā sredstvaez (alimenttez) vestāmsān zlostnāja ukloņajççēm

ponda ugovnāj nakazāņņo vbln-šetām jliš da razvoddez jliš zakonodatelstvoē izmeņeņņoez rymtām jliš.

Sijān, mblā eta voprosēs çrezvblčajnāj vaznoša da sbln zaiņteresovannājēs našelenņo paškēt

šlojjez, — SSSR-ša Centralnāj Ispolņitelnāj Komitet POSTANOVĻAJTĀ:

Ukazāņņāj zakonoproektēs zakonodatelnāj uçrezdenņoezbln utverditāz šetņ sijā uzališsez paškēt obsuzdenņo vblā.

SSSR-ša Centralnāj Ispolņitelnāj Komitetlān Predsedatel M. KALININ

SSSR-ša Centralnāj Ispolņitelnāj Komitetlān Šekretar tujā I. UNŠLIHT

1936 god maj 25 lun.

Mort jliš stalinskāj zavota

Kapitališticeskāj stranaez kaga çuzām—šakēt rok. „Lisnāj em“ javitçamsē raçoçē ñeto kressāņinlān šemjaez strecajtā setçin trevogaēn da peçalēn.

—Ne mort sogmīs, a ravgorētis ñeščastnāj vezrahotnāj Elza Gender, kēd ētlan çuzām kagaškēt uškētçis aslas kvartirašān vitēt ētazšān Germanlā stoliciān, Berlīnēn.

Toko mijāņņ, toko Velikē stalinskāj ēroxa sčastlīvē sovetskāj stranaēn uzališ pviņdezlē bergētis mammezliš radoš.

Sovet stranaēn pviņlā — mamlā—uvazeņņo, zavota d vņimāņņo.

Mijān medgriš uçonājjez zubytāg vajasēmyn (obezvolivaņņo) loktisē-ņi vlesčassēj rezulstattezēs. 300.000 mam 1936 godē çuztasē aššīnēs kagaez zubytāg.

Praviļnāja gīzā aslas za meçatelnāj pišmoņņ Seçeno-Ingusetiā Grozdenskāj rajonīs „Viļ vbl“ kolhozis kolhozņica Maria Doncova:

„Menam vit çelād. Me zdorov da vblā. Menam med uçēt çelādēs ētik deiškēj sadbñ, mēdik dejtāšlīñ, kuimēt velētçē skolaēn, doļētēs konçitīs šemiletka, pondas velētçēnē vblēk. Pārišzēk ñlā Vera—brigadir. Kēz mēpñ ñe radujtçēnē? Me gerditçā aslam çelādān i kvatēt jliš protiv ñem ogļejt. Me obrassajtçā kolhozņicaez dēnē vur mam kblān: „Vajasē zdorovjo vblā! Çelād āni—velikēj sçāçsçl“



Vot nastojassēj golos kolhoznicālān-mamlān i eta golosen baitān kolhozņāj vblēz vblis milloņnāj uzališ massaez, otveçajtān zakonoproekt vblā, kēdā talun pūvikultām mijān gazetān.

Šelskāj mesnošezēn loasē oborudujtāmēs 32 tšeçā vajasān kojkaez da 14.400 viļ akuerskēj punkttez. Šelskāj mesnošezēn kirkpāv sodas jašelnej mestāezlān šet. Postojāņņāj jašliezēn sodas kojka kolicestvcs 500 tšeçā vblā da šezcņņējjez—4 miljon kojka vblā. Šelskāj mestnošezēn dečadlān šet loas vajētām ēņņāša 130 tšeçā mesta tujā 300 tšeçā mestāez. Kolhozzeēn loas paškētām stacionarnāj dečaddez dēpçlņitelnāja ēņņā sussest-vujtan 400 tšeçā mestāis eē 700 tšeçā mesta vblā. Šezcņņāj doskolnāj dečskāj p'çsē: dkaezēn loasē oxvatitāmēs kolhozzeēis vbdēs çelād.

Vot sijā, mēmmēz jliš da kagaez jliš stalinskāj zavotāēs. Vot sociališticeskāj gosudarstvotēslān mam dēnē da kaga dēnē vņimāņņo programma.

Zakonlān proekt baitā, sto kēdā oz mēnt alimenttez, pondasē vizētçēnē kēz prestupņikkez da privlekajtçēnē ovestvennošē. Mijān stranaēn aj, kēdā çapkis aššis çelād,—prestupņik. Siž sijā pondas vizētņ sovetskāj vles, siž sijā klejmitas obsestvennāj vņimāņņo.

Sovetskāj brak (gētrāšm) mijān stranāis grazdanīlān ljubov da družba eta jorttezlān sojuz, kēdna stroitēnē viļ mir, viļ obsestvo, mortezliš viļ otnosēņņoez.

Jorttez kolhozņicaez da kolhozņikkez, zakonliš proekt obsuzdajtāmēn uçastvujtā aktivrāja. Bstālē redakciālā assinēt zameçāņņoez da predlozeņņoez.

SSSR-ša CIK-lən da SNK-lən postanovlenno proekt

Aborttez zapretitam jylis. Vajašissezle otsət sodtəm jylis. Mnogošemejnəjezle gosudarstvennej otsət ustanovitəm jylis. Vajašan kerkuez, detskəj jašliez da detskəj saddez šet paškətəm jylis. Alimenttez nemymtəm ponda ugovonəj nakazanno vnyšətəm jylis da razvoddez jylis zakonodatelstvoyn mukəd izmenennoez jylis.

Oktavrskəj socialističeskəj revolucia, kədia puktis pondətcəm uničtozitmь vьdkod klassovəj əksploatacia, uničtozitmь ašnyšə klassezsə, sek-zə puktis pondətcəm vьdsən da okončatelnoja inkaezəs raškrepossenəolə.

Miriš ətik stranayn inka oz polzujtčь seteəm polnəj ravnopravieən poličeskəj, ovsestvennej olan vьd ovlašyn da šemejnəj vьtyn kьeəmən sija polzujtčə SSSR-yn.

Miriš ətik stranayn inka, kьz mam i grazdanka, kəda vьlən kujlə vьt da otvetstvennej ovjazannoš vajašyn da vospitəvajtyn grazdanaš, oz polzujtčь seteəm uvazeənoən da zakonən dorjəmən, kьz SSSR-yn.

Odnakə, grazdanskəj vojna da voozennəj intervencia vьryn pervəj goddezə stranayn loktəm əkonomičeskəj razruha da unasledovannəj revoluciaəzša ərohašan inkaezlən nedostatočnəj kulturnəj urovenš ezə šetə nylə sek-zə vьdsən ispolzujtyn zakonən šetəm pravəez i ozlanša ponda opašənotəg tьrtyn ašynš ovjazannošez grazdankališ da mamliš, kəda otvečajtə vajəm da ašis čeləd pervonačalnəj vospitaəno ponda. Etašan 1920 godə nojav 18 lunə Sovetskəj vlaš razresiliš inkaezlə aborttez kerəm (šəkmьnь iskusstvennejə dugdəm) setčəz, kьz gizis Zdravooxraəno da Jusčicia Narodnəj Komisariat, kьtčəz „ozzaša moralnəj perežytokkez da ənnə kadša šəkt əkonomičeskəj uslovieez eəktən ešə mukəd inkaezšə resajččьn etija operacia vьlə“ (S. U. 90 №, 471 st.).

Lenin ešə 1913 godə gizis, sto soznatelnəj ravočəjez — „vezuslovnəj vraggez neomaltuzianstvolə, messanskəj paročka ponda, etə tečənolə, zaskoruzləjlə da ašlubitšlə, kəda poləmən vormočitə: ašlьnьm vь, jen šetis, vizšьnь kьzkə, a čelədsə uz lučse oz kov“.

No abortlə, kьz socialnəj zlələ panьt suvtən, Lenin ləddis javnə nedostatočnəjən toko abort zapressajtan zakonnez nьkət pešəəm ponda. Unəzьk etəšša, sija uka-

zvajtis, sto kapitalizm uslovieezьn enija zakonnez toko otrəzajtənь „gospodstvujusšəj klassezliš licemerije, sijən, mьlənija oz veškətə kapitalizmlis volačkaezsə, a pərtənь nišə ugnetonnəj massəez ponda əddənzьk zlokačestvennejəzə, əddənzьk šəktьzьkkezə“ (t.XVI, str. 498—499).

Toko socializm uslovieezьn kьtən avu mort mortəš əksploatirujtəm i kьtən inkaš javlajtčə ovsestvo polnopravnəj členən, a uzališsezlən materialnəj blagosostojanno progressivnəja levəməš javlajtčə ovsestvennej razvitie zakonən, —pozə šerjoznəja suvtətnь abortteskət pešəəm, sь lədn i zapretitan zakonnezən.

SSSR-yn kapitalističeskəj əksploatacia uničtozitmьš, uzališsezlən materialnəj blagosostojanno da poličeskəj i kulturnəj uroven gigantškəja vьdməməš — pozvolajtənь suvtətnь vopros NKZdravliš da NKJUstliš 1920 godša nojav 18 lunša postanovlennošə mədpəv vjəzətəm jylis.

Inkaezəs da nylis čelədsə kolana materialnəja ovsepečitəm, mnogošemejnəjezle gosudarstvennej otsət, vajašan kerkuez, detskəj jašliez da detskəj saddez šet maksimalnəja paškətəm, zakonodatelnoja minimum summaez suvtətəm, kədišə dolzon vestьnь kagalən ajš sija soferzanno ponda, kər aj-mam olən janьn—etə ətladoršənas, i aborttez zapretitam mədladoršən, ətləən sudən prisuzdennəj sredstvaez čeləd soferzanno vьlə zlostnəja ne vestišəm „ponda nakazanno vnyšətəm da razvoddez jylis zakonodatelstvoə mukəd izmenennoez pьrtəm, šemja dьnə i šemejnəj ovjazannošez dьnə koknit mьvkьda otnoštčəmkət pešəən moggezьn, —setəməš tujjez, kədnə vьlə kolə suvtyn, medvь razresitnь etə vьdəs našeleəno zətragivajtis vьt voprossə. Etə otnošeənoyn Sovetskəj pravitelstvo munə panьt uzališ inkaezlən mnogočislennəj zəjavlennoezlə.

Etə vištələm šərti SSSR-ša CIK da SNK Predlagajtənь:

I Aborttez zapretitam jylis

1. Sijən, kьz ustanovitəm aborttez kerəmšan vrednoš, zapretitnь aborttez kerəmsə, kьz volnicaezьn da specialnəj lečevnəj zəvedənoezьn, siš i gortənš vračez ordьn da veremennəj inkaez čəstnəj kvartiraezьn. Aborttez leznь kernь isklučitelno seteəm slučəjezьn, kər verəmennošьš inka olanlə predstavlajtə ugroza livo

grəzītə veremennəj inka zərovnojə šəkt uservən i toko volnišnəj da vajašan kerkuez obstanovkayn. 2. Ne volnicaezьn, livo volnicsəyn, no vištələm uslovjoez narusajtəmən aborttez kerəm ponda ustanovitnь ugovonəj nakazanno vračlə, kəda keras abort, 1 godšan 2 dodəz turemnəj zaklučəno, a antšani-

tarnəj obstanovkayn livo licezəən, kədalən, avu specialnəj medičinskəj obrazovanno, aborttez kerəm ponda ustanovitnь ugovonəj nakazanno, ne jeəzьk 3 godša turemnəj zaklučəno. 3. Inkaezəs aborttez kernь ponuzdəno ponda ustanovitnь ugovonəj nakazanno—turemnəj

zaklučəno 2 godəz. 4. Šəkməm inkaez jylis, kədnija kerənь aborttez ukazannəj zapressəno narusajtəmən, ustanovitnь, kьz ugovonəj nakazanno ovsestvennej poricəno, a mədpriša aborttez zapretitam jylis zakon narusajtəm ponda—štraf 300 ruvəz.

II Gosudarstvošan vajašissezle materialnəj otsət sodtəm jylis da mnogošemejnəjezle gosudarstvennej otsət ustanovitəm jylis

5. Vajašissezliš, kьz rabotnicəzliš, siš i sluzassejezliš, kədnija zastraxovannəjəš socialnəj straxovaəno organezьn, materialnəj položenno burmətəm mogьn, sodtənь posobia razmer, kədia šetčə gosudarstvennej socialnəj straxovaəno sredstvaeziš novoroždennəjəš dozirajtan predmettezən ovzəvediččəm vьlə—32 ruvšan 45 ruvəz.

čənь vajtəzəs i vajəm vəryn (56 lun vajtəz i 56 lun vajəm vəryn).

6. Sodtənь posobia razmer, kədia šetčə mamlə, kəga verdəm vьlə, 5 ruvšan 10 ruvəz təlišə.

9. Ustanovitnь ugovonəj nakazanno veremennəš motivvezən inkaezəs uz vьlə primitəmn otkazitəm ponda, nija-zə motivvez šərti zarplata čintəm ponda, predsmotritnь zakonьn, medvь šəkt inka sajn ovzəatəlno kolčis sija-zə zarplata, kəda sija polučajtis medvərija kvat mišəčə, sek-zə, kər vuzətən sija koknitьk uz vьlə.

7. Nezastraxovannəj uzališ inkaez ponda —kooperativnəj artellezis da predpričəieziš člennezlə —ustanovitnь ukazannəj posobiaez šetaləm kooperativnəj vzaimopomos kassəzən nija-zə onovəez vьlən.

10. Ustanovitnь gosudarstvennej posobie unəšemjəə mammezlə, kədnija imejtənь 7 čeləd, vilis vьd kəga vaikə šetnь 2 tьšəčə ruvən vьd godə kəga sogməməšan 5 god šərna, la mammezlə, kədnylən eməš 11 čeləd—šetnь jedinovremennəj gosudarstvennej posobie vilis vьd kəga vajikə 5 tьšəčə ruv i məd godšənas šetnь jezegodnəj posobie kəga sogməməšan 4 god šərna 3 tьšəčə ruvən.

8. Otmenitnь sluzasəj inkaez ponda trud jylis zakonnez kodəksən (st. 132) ustanovlennəj ograničəno, priravnajtyn nišə inkaez-rabotnicəezkət, otpuskkez dlitelnošən, kədnija predostavlajč-

III Vajašan kerkuez šet paškətəm jylis

Poručitnь sojuznəj respublikəziš narkomzdravvezlə:

kerkuezьn vajašan otsətən oxvatitəm moggezьn, stroitnь da pьrtnь əksploataciaə 1939 god janvar 1 lun kezə 11.000 vil vajašan kojka, nь kolasiš:

11. Goroddeziš, promьšlennəj da rajonnəj centrezis vьdəs vajašissezəs specialnəj vajašan

1936 godə	1936 godša plan	šərti proektirujtəm	4.200
	kojka dьnə dopolnitelno		2000 kojka
1937 godə			4000 kojka
1938 godə			5000 kojka

12. Šełskəj mestnošezis vajašissezle stacionarnəj otsət sodtəm mogьn stroitnь da pьrtnь əksploataciaə 32000 vajašan kojka, nylis gosudarstvennej vjudzet šəot vьlə 16000 kojka šełskəj volnicaezis vajašan otdeleənoezьn da 16000

kojka kolxoznəj vajašan kerkuezьn, kədnijə kolə organizujtyn, nišə organizujtan stoimošə puktyn 75 proc. kolxozzez šəot vьlə i 25 proc.—gosudarstvennej vjudzet šəot vьlə.

Etə kolasьn:

1936 godьn	1936 godša planən	proektirujtəm	šełskəj volnicaezьn	4,3 tьšəčə	vajašan kojkaez	dьnə da kolxoznəj	vajašan kerkuezьn	5 tьšəčə	vajašan kojkaez	dьnə dopolnitel-nəja:
			Volnicaezьn	4000 kojka	da kolxoznəj	vajašan kerkuezьn				4000 kojka
			1937 godьn	volnicaezьn	6000 kojka	da kolxoznəj	6000 kojka			
			1938 godьn	volnicaezьn	6000 kojka	da kolxoznəj	6000 kojka			

SSSR-ša CIK-lən da SNK-lən postanovlənno proekt

13. Med vь ovespečitnь va- jašišezas, kədnia ez obsluzi- tčə vajašan kerkuez otsətn, — gortn akuserskəj otsətn, — paš-

kətnь 1939 godša janvan 1 lun kezə 14400 vil akuserskəj punkt, nьiš:

- 1936 godə 2700 akuserskəj punkt šeloezn da 1370 akuser- ka vil kolxoznəj vajašan kerkuezn.
- 1937 godə 5000 akuserskəj punkt šeloezn da 2000 akuser- ka vil kolxoznəj vajašan kerkuezn.
- 1938 godə 6700 akuserskəj punkt šeloezn da 2000 akuser- ka vil kolxoznəj vajašan kerkuezn.

IV Čelad jašliez šet paškətnm jьliš

14. 1939 godša janvar 1 lun kezə sodtnь kьkrəv jašelnəj kojkaez čelad ponda goroddez- ьn, sovhozzezn, rabočəj pošo- lokkezn da zeležnodoroznəj

transport vьln, vajətn kojkaez obšəj količestvosə 800 tьšəča kojkaez, stroitnь i leznь əksploa- taciaə:

- 1936 godə dopolnitelnəja plan šərti proektirujtəm 34000 kojka dьnə 100000 vil kojka.
- 1937 godə 100000 vil kojka.
- 1938 godə 150000 vil kojka

Вьдəssə: 400000 vil kojka

15. 1939 godša janvar 1 lun kezə sodtnь kьkrəv una- zьk sussestvujussəj čelad jaš- liezn kojkaez, kьz postojannəj-

jezn, siz-zə i kolxoznəj sezon- nəj jašliezn, postojannəj jašliezə sodtnь kojkaez 500000 da še- zonnəjjezə 4 million kojka, nьiš:

- 1936 godə postojannəj kolxoznəj jašliezə dopolnitelnəja 1936 godša plan šərti proektirujtəm 70000 kojka dьnə 100000 kojka.
- Sezonnəj jašliezə dopolnitelnəja 1936 godša plan šərti pro- ektirujtəm 1 million kojka dьnə 500000 kojka
- 1937 godə postojannəj kolxoznəj čelad jašliezə . 200000 kojka
- Sezonnəj jašliezə 1.500000 kojka
- 1938 godə postojannəj kolxoznəj jašliezə . . . 2.000000 kojka
- Sezonnəj jašliezə 2.000000 kojka

Ustanovlennəj šet razvjortvəj- təm šərn navludajtan uz vozlo- zitnь sojuznəj respublikaezis narkomzdravvez vьlə, kraevəj, ob- lastnəj da rajonnəj ispolnitelnəj komitettez vьlə.

novannəj summa dьnə dopolni- telnəja leznь 15 million rub.

16. Əktnь sojuznəj respub- likaezis narkomzdravvezlə vilis oššəm učezennoez ovespečitnь sootvetstvujussəj k a d r e z ə n. Sredne-medicinskəj personal go- tovitəm ponda 1936 godə ašig-

17. Əktnь sojuznəj respub- likaezis narkomzdravvezlə kuim godən dopolnitelnəja stroitnь 1939 godša janvar 1 lun kezə 800 vil moločnəj kuxna gorod- dezn, promьslennəj da rajonnəj centrezn kuim godəz čeladəs verdəm ponda. Etnija kuxnaez snavzečnoən oxvačitnь 1,5 million čeladəs da paškətnь:

- 1936 godə 1 kačegoriaša 30 kuxna (вьд kuxnalən don 83000 rub.)
- 2 kačegoriaša 100 kuxna (вьд kuxnalən don 65.000 rub.)
- 1937 godə 1 kačegoriaša 70 kuxna.
- 2 kačegoriaša 200 kuxna.
- 1938 godə 1 kačegoriaša 100 kuxna.
- 2 kačegoriaša 300 kuxna.

V čelad saddez šet sodtnm jьliš

18. Kuim godən sodtnь ku- impəv stacionarnəj čelad sad- dezliš šet goroddezьn, fabrično- zavodskəj pošolokkezn da kərt- tuj transport vьln, vajətn sija (700 tьšəča dejstvujussəj čelad saddez šet šərti) 1939 godša

janvar 1 lun kezə 2.100.000 mestaəz da šelkəj mestnošteziš sovhozzezn, predpriatiaezn, učezennoezьn 130 tьšəča dej- stvujussəj mesta šərti 300.000 mestaəz, mьj ponda stroitnь da leznь əksploataciaə:

- 1936 godə goroddezьn, fabrično-zavodskəj pošolokkezn da kərttuj transport vьln 1936 godša plan šərti zaproektirujtəm 250.000 mesta dьnə esə 150.000 mesta
- Šelkəj mestnošteziš sovhozzezn, predpriatiaezn da učezennoezьn čelad saddez sodtn plan 1936 god kezə kolnь ozzasə-zə . . 60.000 mesta (Вьдəssə 190.000 mesta)

- 1937 godə goroddezьn, fabrično-zavodskəj pošolokkezn da kərttuj transport vьln 300.000 mesta
- Šelkəj mestnošteziš sovhozzezn, predpriatiaezn da učezennoezьn 60.000 mesta
- 1938 godə goroddezьn, fabrično-zavodskəj pošolokkezn da kərttuj transport vьln 700.000 mesta
- Šelkəj mestnošteziš sovhozzezn, predpriatiaezn da učezennoezьn 50.000 mesta

19. 1939 godša janvar 1 lun kezə stacionarnəj čelad saddez šet kolhozzezn, d o p o l n i - telnəja ənna 400.000 mesta dьnə, sodtnь esə 700.000 mesta da leznь eksploataciaə:

- 1936 godə dopolnitelnəja 1936 god kezə proektirujtəm 150.000 mesta dьnə 50.000 mesta (вьдəssə 200.000 mesta)
 - 1937 godə 240.000 mesta
 - 1938 godə 260.000 mesta.
- Sija-zə srokə oxvačitnь sezonnəj doskolnəj čelad plošad- kaezn kolhozzeziš vьdəs čeladəs, mьj ponda i paškətnь:
- 1936 godə (1936 godša plan šərti) 4.500.000 mesta
 - 1937 godə 7.800.000 mesta
 - 1938 godə 10.700.000 mesta.

Šelkəj mestnoštezn čelad saddez, sezonnəj doskolnəj če- lad plošadkaez razvjortvəjtəm šərn navludəno vozložitnь sojuznəj respublikaiš narkom- prossez vьlə, krajevəj, oblastnəj da rajonnəj ispolnitelnəj komitettez vьlə.

publikaezis narkomprossezəz 1936 godiš məd ənas-ni podgotovit- nь 50.000 vospitateləs enija vi- liš oštəm saddez ponda. Etia mōg ponda leznь vilis čelad saddezə kadrrez gotovitəm vьlə sojuznəj respublikaezis šmetəz šərti 1936 godša assignovannəj summa dь- nə dopolnitelnəja 35 million rub.

20. Objazitnь sojuznəj res-

VI Čelad saddezən veškətnan porjadok vezəm jьliš

21. Veznь SSR Sojuz Sovnar- komliš 1935 godša jul 6 lunša postanovlənno (S. Z. № 35 st. 309) Sojuznəj respublikaezis nar- komprosez šistemə vьdəs če- lad saddezən upravlənno da veš- kətnəm sosredotčitəm jьliš, šet- nь xožajstvennəj narkomattez učezennoez da predpriatioez kə nija čelad saddezsə, kədnən olənь čeladəs etnija uče- zennoezis da predpriatioezis ra- bočəjjezn, narkomprosez kə kolnь toko nija čelad saddezsə, kadnija obsluzivajtənь posnit uče- zennoez da predpriatioez, kədnə- nalən, aslanь avuəš čelad sad- dezьs. Čelad saddezən neposred- stvennəj veškətnm vozložitnь pred priatiaeziš da učezennoezis ad-

ministracia vьlə, kəda dьnnь sostoitə čelad sadьs, ena predpriatioezis da učezennoez- is komsomolskəj da fabrično-za- vodskəj komitettez etia uzə privje- kajtəmən. Sojuznəj respublikaez- is narkomprosez sajnь sohra- nitnь obšəj pedagogičeskəj veš- kətnəm, kontrol pravilnəja čelad saddez stroitəm šərn da pedago- gičeskəj kadrrez gotovitəm šə- rnь. SSR Sojuziš narodnəj ko- missarrez sovetlə opredəlitnь če- laj saddez peredačəsə da finan- širujtan porjadok, siz-zə kьz vil čelad saddez stroitelstvo finan- širujtan porjadok sija kьz suv- tətčə čelad saddezən vil veškətnan da upravljatan sištema.

VII Vьlnьzьk vištaləm meropriatiaež finansirujtəm jьliš

22. Vajašan kojkaez, akuser- skəj punkttez, jašliez, moločnəj kuxnaez, čelad saddez ponda 1936 god kezə gosudarstvennəj da mestnəj vjudzettezə i social- nəj straxovanno vjudzetə lezəm summa 1.481,3 million rub dьnə etə postanovlənno šərti 1936 god

kezə leznь dopolnitelnəja 692,8 million rub ena učezennoez šet stroitəm da paškətnm vьlə i vajə- tnь ašsignovanno ez obšəj summa- sə 1936 godə 2.174,1 million rubəz — 875 million rub tužə 1935 godə.

- Etə vištaləm 692,8 million rubiš napravitnь stroitelstvo vьlə :
- a) vajašan kojkaez goroddezьn 22,2 mil. rub
 - b) vajašan kojkaez šeloezьn 23,8 mil. rub
 - v) čelad jašliez goroddezьn 320 mil. rub
- Stroitelstvoliš 11 proc. vьlə ševestoimos čintəmsə puktənь etə-zə
- g) čelad saddez goroddezьn 221,0 —, —
 - stroitelstvoliš 11 proc. vьlə ševestoimos čintəmsə puktənь etə-zə
 - d) Jəv kuxnaez 9,0 —, —
- Вьдəssə stroitelstvo vьlə 596,0 mil. rub.

(Коңецьс 4-ət stranicaьn)

SSSR-ša CIK-lən da SNK-lən postanovlənno proekt

(Nasalo vizət 2-3 stranicaš. Konec)

Operativnəj rasxoddez vylə:

- a) Viliš oštəm vajašan kojkaez da akkuserskəj punkttez sodierzanno vylə 5 mil. rub.
 - b) 1936 god konečn viliš stroitəm čelad jašliez sodierzanno vylə 11,8 mil. rub.
 - v) Dejstvujussəj čelad sad šet paškətəm da burmätəm vylə, čelad saddez ponda vil verdan plossadkaez, da mädik koknit pomessennoez ispolzujtəmən da prisposovlajtəmən, viliš osvovoditəm pomessennoezn, koknit remont kerəm vylə 30,0 mil. rub
- Vydəssa: 46,8 mil. rub.

Kadrez gotovitəm vylə:

- a) Narkomzdrav kadrez akuserkaez da medšestraez gotovitəm vylə 15 mil. rub.
 - b) Narkompros gorodskəj čelad saddezə vospitatełskəj kadrez gotovitəm vylə 17 mil. rub.
 - v) Narkompros šelskəj čelad saddezə vospitatełskəj kadrez gotovitəm vylə 18 mil. rub.
- Vydəssa: 50 mil. rub.

23. Ašignujtn vajasšezlə rodilnəj pomos sodtəm vylə etija postanovlənnoš 5,6 da 8 punkttez šarti 70,5 mil. rub.

24. SSR Sojuz Narodnəj Komissarrez Sovetlə ovespečitn proektirujtəm stroitelstvosa kolana stroitelnəj materiallezən, med jul 1 lunšan narkomattez vermisa kutčisn stroitelstvo verda.

25. Med vėli čelad saddezəs, jašliezəs ustanovlənəj etikod čo-

rut finansirujtan porjadok, SSR Sojuz Sovnarkomliš 1935 god jul 6 lunša postanovlənno vezəm mogiš („S. Z. S.“ № 35—1935 god st. 310) „Čelad saddez da jašliez sodierzanno vylə učrezdennoezšan da predpriatijašan objazatelnəj vzossez jliš“ zarplata fondiš 1/4 proc.—mymda 1936 godə etija cel vylə ustanovitn torja ašignovanno gosudarstvennəj vjudzetiš 300 mil. rub i kernь sootvetstvujussəj

izmenennoez xozajstvennəj organizaciaez da učrezdennoez finansovəj plannezə, a siž-zə i

gosudarstvennəj socialnəj straxovanno vjudzetiš doxodnəj da rasčotnəj časə.

VIII Ałimenttez ne vestəm ponda ugolovnəj nakazanə vnyšetəm jliš da razvoddez jliš zakonodatełstvojn izmenennoez jliš

26. Brak, šemja da opjoka jliš dejstvujussəj zakon vezəm mogiš, šemja dbyə da šemejnəj objazannošez dbyə koknit mbykbyda otnosenokət peššəm ponda ustanovitn, med razvod kerikə ZAGSƏ kornь kьknannysə jansətčis gozjasə da giznь jansətčiszez lə pasportezanys jansətčəm jliš.

Kbyi kolhozničamam, kədija polučajtə ałimenttez, uzalə otvetčikkət etik kolhozьn,—objazitnь neposredstvenno kolhoz pravlənnoəs trudodennez načislajtikə, ajšliš vьrabotannəj trudodennezis sootvetstvujussəj čas (čelad naličijašan zavišimošn) gizlnь mam nim vylə. A mamys uzalə-kə mädik kolhozьn,—eta perečislenno mam nim vylə ajšliš vьrabotannəj trudodennezis sootvetstvujussəj časys perečislajtčə mam nim vylə kolhoz pravlənnoən, kьtən uzalə otvetčik, okončatelnəja uzlnnez podšot kerikə.

27. Sodtnь jansətčəm jliš registrirujtəm ponda plata to kьtəm razmerrezьn: Pervuiš jansətčəm ponda 50 rub, mədpьrša jansətčəm ponda—150 rub kuitməz ponda i ozlanša jansətčəm ponda 300 rub.

30. Čelad sodierzanno vylə sudən suditəm sredstvaez ne vestəm ponda sodtnь ugolovnəj nakazanə: turemnəj zaklucenno 2 godəz, ałementtez vestəmiš sajlašissə kossəm kuza kerəm rasxoddezəs sь vylə (sajlašisys vylə. Red.) puktəmən.

28. Ałimenttez suditikə vьskivajtn etik kaga sodierzanno vylə otvetčik zarplataš 1/3, kьk kaga sodierzanno vylə 50 proc, kuim i unazьk kaga sodierzanno vylə 60 proc. otvetčik zarplataš.

29. Kolhozničaez ponda isčislenno kernь trudodennezən nijažə normaez šarti.

PARTIJNƏJ DOKUMENTTEZ VEZƏM

Partijnəj dokumentez vezəm mijan partijnəj organizaciajn munə mädik teliš-ni, a vezisə vėliš 102 partijnəj dokument. Temppez əddən zagəs. Etija objasnjatčə isklučitelnəja toko sijən, sto mijan rajkommezьn əddən slavəj organizacionnəj uz. Mijan eməš vьdəs vozmoznošsez, medvь pomavn partijnəj dokumentez vezəm jul i lun kezə, no vezən temppez kolə vьnšətn—i, konesno, ne uməšetəmən uzьn kačestvosə, a sijən, medvь rajkommezis šekretarrez pravelnəja nuətisə vėsədəez partiaš člennezkat da kandidattezkat, medvь askadə da pravilnəja zapolnajtisə kommunissez registracionnəj kartockaez, a siž-zə registratorrezliš uz burmätəmən.

Maj 29 lunə rajkommezis šekretarrezlən VKP(b) okružkomьn čulalis sovesšančə. Nь dokladdezis pozə azьznь, sto rajkommez so esə raskəčivajtčən. Jušvinskəj rajkomis šekretar jort Trejakov kommunissezkat vėsədəez verdə avu-na kutčisləm. Kocovskəj rajkomis šekretar jort Petronkin vėsədəez čulətam toko das kьnьm morikat. Uməja svtətəm registracionnəj kartockaez predvaritelnəja zapolnajtən uz. Kocovskəj rajonьn zapolnitəməs kartockaezəs vėliš 12 mort. Gainskəj rajonьn sьmda-zə. Rajkommezis šekretarrez ezə setə etalə kolana značənno, a kolə tədnь, sto registratorrezən uz temppez da kač-

stvo pondasə zavišitnь, askadə da pravilnəja registracionnəj kartockaez zapolnajtəmən.

„Zadača sulalə sьn, medvь vezəmsə nuətnь organizovannəja, rajkommezьn sutolokatəg, lišnəj dokumenttez ekkəttəg, vьd vezən lun-sə ovšəj partijnəj olan ozivlənnoət svjazvajtəmən.“ („Pravda“)

Vьdəs uzəsə, kədižə nuətə partia ənnaša čulalan godə,—partijnəj dokumentez proverka da vezəm,—medvərja sčotьn presledujtə cel levtьnь voesposobnoš volsevickəj rjaddezliš, levtьnь organizacionnəj uzə političeskəj zadəcaez urovenəz i etən esə supitьk temppezən pondьnь munь ozlan. Sto vezəmsə oz tuj čulətnь izolirovannəja vьdəs partijno-organizacionnəj uz dьnšan—etija mijan rajkommez ənna kadəz ezə vezərtə. Ed mьjən sessə objasnitn sižə fakt-sə, kər Kudьmkarskəj da Jušvinskəj rajkommez nepozvolitelnəja kьskənь proizvodstvenno-territorialnəj priznak šarti partijnəj organizaciaez perestroitəmsə. Etna rajonnezьn organizacionnəj perestrojkaš ənəz kolččə vumaga vьlьn.

Partijno-vospitatełnəj uz mijan partijnəj uzьn em so esə kolččəm učastok. Viliš mьččis partijno-vospitatełnəj uzьn „šezonnoš“. VKP(b)liš istoria velətan kružokkez maj telišnь počti ez uzalə. Rajkommezis šekretarrez Kocovskəj, Gainskəj, Kudьmkarskəj da Jušvinskəj siž-

i zajavlajtən: „sьšan, sto maj telišn vėli šev političəba kommunissezkat egə čulətə“. Azzatə-li kommunissez uzalissə upolnomočennəjjez tujə i zanimajtčən veləčəmən vėli nekər! Etnija nastroenčoes vьnaəs i kovšə nija reštelnəja likvidirujtnь.

Bašni munə ne toko partijnəj organizaciaezьn čelzьt nedostatokkez ispravitəm jliš, a sь jliš, medvь neizmeriməja levtьn vьd komunisliš otvetstvennoš, kьtən vь sija ez uzav. „Kolə, medvь vezəm munikə vьdmis da paškalis staxarovskəj dvizenno, kommunissezlən levis političeskəj da kulturnəj uroven, vьnšalis partialən svjaz paškьt massaezkat, ušilennəja munis partiaə primitəm kezə ləšətčəm.“ („Pravda“).

Продается дойная корова обращаться п. Кудымкар Володарская № 16.

К сведению колхозов!
На складах сельхозснаба продаются в неограниченном количестве: полутовные весы — цена 385 рублей, оконное стекло — цена 90 рублей ящик.
Сельхозснаб.

Vьd xozajstvo dolzon peššьnь svissikat

Svissikat peššəm dolzon munьn ətlən tulьssa kəzan kampaniakət. Švissi ekkətə podališ kučik, poda pondə sьšan sogavnь i čintə ašis produktivnoš da udojnoš. SSSR-iš narodnəj kəzajstvolə švissis vajtə vьd godə 60—70 million rub uvьtok, a etəšan kolə vьd kolhozlə, kolhozniklə, jedinoličniklə da kəzajstvoez kədna imejtən məssez, svtətnь as ozьn zadəca, peššьnь svissikat.

Medbur kadьs švissikə peššəmьn apreļ 15 lunšan avgust 1-əj lunəz, kər švissi gagьs olə spinaas kučik uv-tas da loas sь vėstьn sьskazelvak. Nedьr mьš etna ličinkaez kučikš piškətən i setən loə oštə. A sьvəgnь, kər sija čorzas ušə mu vylə. Vot sek i kolə etnə ličinkaez sə uničozajtnь, kər sija esə ez uš mu vylas. Medbur da dostupnəj metod sьkət peššəmьn loə—eta kiezən pičkəm.

Etə uzəsə nuətənь fermaez is dojarkaez, pastuxhez da kolhoznik, kədlən em məs. Nija vьdəs ličinkaez sə pičkənь da vajənь ferməz zavədujussəjə, a jedinoličnikkez šelsovetə. Kudьmkarьn—kvartalnəj starostatə. Sьvəgnь, vьd das lun vərti—10—20

da 30-ət čisloezə vьd mišecьn šetənь RAJZO-ə vьtrabotnikkezlə svedennoez.

Medvь beregitnь zarazitčəmiš podasə, to kolə gozumnas zarrez kosta, poskotinas vignь sondi sajnь, četo pastuaitnь ojeznas. Častozьk podasə vesətlьnь da miškavlnь, sьrnь gənsə sovšəm švissi kolttznas.

Švissikat peššəmьs loə objazatelnəjən vьd kəzajstvolə, kədnija imejtənь šura gьriš poda.

Švissi dolzon lonь uničozitəm. Etakət peššьnь dolzonəš vьdəs veterinarnej sanitarrez, pastukkez, dojarkaez, vьd kolhoznik, jedinoličnik, vraččez, feldserrez da zootexnikkez rukovodstvo uvьn.

Kər mi etə vragšə vьdsən uničozitam, to mi gosudarstvoliš čintam vьt uvьtokkez.

OKRZU—OXOTNIKOV.

OTINOV OZZABOITČь

Kuzvinskəj šelsovetiš Peššьnskəj kolhozis predšatel Otinov kukannez kontraktujtan uz oz nuət. Kər kolhoznikkez pondasə vaitnь, sto kolə kontraktujtnь kukannez da šetavnь mətəm kolhoznikkezlə, to Otinov vistalə „kьz vuzalit siž ašnь i voštə, a čekvəm ot-sət mešan ed korə“.

Šelkor.

Otvəstvennəj redaktor S. G. Nefedev